

Sigles emprades pels autors

3D	tres dimensions
ABSL	<i>Al-Sayyid Bedouin Sign Language</i> ('llengua de signes beduïna d'Al-Sayyid')
ACILS	Associació d'Intèrprets de Llengua de Signes i Guies-Intèrprets
APANSCE	Associació de Pares de Nens Sords de Catalunya
APROLSC	Associació de Professors de Llengua de Signes Catalana
ARANS	Associació per a la Reeducació Auditiva dels Nens Sords
ASL	<i>American Sign Language</i> ('llengua de signes americana')
ASU	Cercle d'Artistes Sords Units
Auslan	<i>Australian Sign Language</i> ('llengua de signes australiana')
BANZSL	<i>British, Australian and New Zealand Sign Language</i> ('llengua de signes britànica, australiana i neozelandesa')
BD	base de dades
BOE	<i>Boletín Oficial del Estado</i>
BOPC	<i>Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya</i>
BSL	<i>British Sign Language</i> ('llengua de signes britànica')
BTS	Berkeley Transcription System ('sistema de transcripció de Berkeley')
CDIAP	centre de desenvolupament infantil i atenció primerenca
CD-ROM	<i>compact disk - read only memory</i> ('disc compacte de memòria només de lectura')
CEE	centre d'educació especial
CEFR	<i>Common European Framework of Reference for Languages</i> ('marc europeu comú de referència per a les llengües')
CEIP	centre d'educació infantil i primària
CEIPM	centre d'educació infantil i primària municipal

CEIR	centre d'ensenyament i readaptació
CERECUSOR	Centre Recreatiu i Cultural de Sords de Barcelona
CL	<i>classifiers</i> ('classificadors')
CNSE	Confederación Nacional de Sordos de España
CNSE	Confederación Estatal de Personas Sordas
CODA	children of deaf adults ('fills d'adults sords')
CRAS	Centre de Reeduació Auditiva de Sabadell
CREDA	centre de recursos educatius per a deficients auditius
CREDAC	Centre de Recursos Educatius per a Deficients Auditius de Catalunya
CSB	Casal de Sords de Barcelona
CUIMPB	Consorti Universitat Internacional Menéndez Pelayo de Barcelona
DAL	deficiència auditiva lleugera
DAM	deficiència auditiva mitjana
DAP	deficiència auditiva pregona
DAS	deficiència auditiva severa
DGS	<i>Deutsche Gebärdensprache</i> ('llengua de signes alemanya')
DIFUSORD	Associació de Difusió de la Comunitat Sorda
DIEC	<i>Diccionari de la llengua catalana</i> (Institut d'Estudis Catalans)
<i>Dilscat</i>	<i>Diccionari bàsic de la llengua de signes catalana</i>
DM	<i>disambiguating mouth</i> ('desambiguador de la llengua oral')
DSGS	<i>Deutschschweizerische Gebärdensprache</i> ('llengua de signes suïssogermana')
DSL	<i>Danish Sign Language</i> ('llengua de signes danesa')
DTLSC	<i>Diccionari temàtic de llenguatge de signes català</i>
DTS	dispositiu telefònic per a sords
DVD	<i>digital versatile disc</i> (disc versàtil digital)
EAC	Estatut d'autonomia de Catalunya
ECHO	European Cultural Heritage Online ('patrimoni cultural europeu en línia')
ELAN	EUDICO Linguistic Annotator ('anotador lingüístic EUDICO')
EP	<i>echo phonology</i> ('ecofonologia')
EUA	Estats Units d'Amèrica
EUDICO	European Distributed Corpora ('corpus europeu distribuït')
FASC	Federació d'Associacions de Sords de Catalunya
FESOCA	Federació de Persones Sordes de Catalunya

FILSE	Federación Española de Intérpretes de Lengua de Signos y Guías-Intérpretes
FinSL	<i>Finnish Sign Language</i> ('llengua de signes finesa')
fMRI	<i>functional magnetic resonance image</i> ('representació d'imatges de ressonància magnètica funcional')
FNSSE	Federación Nacional de Sociedades de Sordomudos de España
GI	guia-intèrpret
GRIN	Gramática e Interpretación de la LSC
HamNoSys	Hamburg Sign Language Notation System ('sistema de notació de la llengua de signes d'Hamburg')
HKSL	<i>Hong Kong Sign Language</i> ('llengua de signes de Hong Kong')
HO	<i>hands only</i> ('només les mans')
IEC	Institut d'Estudis Catalans
IES	institut d'ensenyament secundari
ILex	Integrated Lexicon ('lèxic integrat')
ILS	intèrprets de la llengua de signes
ILLESCAT	Institut de la Llengua de Signes de Catalunya
ILSE	Intérpretes de Lenguaje de Signos de España
IMERSO	Instituto de Mayores y Servicios Sociales
IPSL	<i>Indo-Pakistani Sign Language</i> ('llengua de signes de l'Índia i el Pakistan')
ISL	<i>Irish Sign Language</i> ('llengua de signes irlandesa')
ISN	<i>idioma de señas nicaragüense</i> ('llengua de signes nicaragüenca')
L1	llengua materna
L2	segona llengua
LE	llengua escrita
LENCOVIS	Associació de Comunicació Visual i de Llengua de Signes Catalana
LIS	<i>Lingua Italiana dei Segni</i> ('llengua de signes italiana')
LISMI	Ley de integración social de los minusválidos
LIU	<i>Lughat al-Ishzara al-Urdumia</i> ('llengua de signes de Jordània')
LLESIG	Centre de Recursos Pedagògics de la Llengua de Signes Catalana
LO	llengua oral
LS	llengua de signes
LSB	<i>Língua de Sinais Brasileira</i> ('llengua de signes brasilera')
LSC	llengua de signes catalana
LSE	llengua de signes espanyola
LSF	llengua de signes francesa

LSQ	<i>langue des signes quebecoise</i> ('llengua de signes quebequesa')
NEE	necessitats educatives especials
NGc	Nederlands Gebarentrum ('Centre per a la Llengua de Signes Holandesa')
NGT	<i>Nederlandse Gebarentaal</i> ('llengua de signes holandesa')
NM	no mouth ('sense vocalitzar')
NZSL	<i>New Zealand Sign Language</i> ('llengua de signes neozelandesa')
ÖGS	<i>Österreichische Gebärdensprache</i> ('llengua de signes austríaca')
ONG	organització no governamental
OSV	<i>object-subject-verb</i> ('objecte-subjecte-verb')
OSVO	<i>object-subject-verb-object</i> ('objecte-subjecte-verb-objecte')
OV	<i>object-verb</i> ('objecte-verb')
OVO	<i>object-verb-object</i> ('objecte-verb-objecte')
OVS	<i>object-verb-subject</i> ('objecte-verb-subjecte')
PS	<i>Persona Sorda</i>
SDG	<i>sign different from gesture</i> ('gestos diferents dels signes')
SF	Secció Filològica (Institut d'Estudis Catalans)
SL	<i>Sign Language</i> ('llengua de signes')
SLG	<i>sign like gesture</i> ('gestos amb aparença de signes')
SOV	<i>subject-object-verb</i> ('subjecte-objecte-verb')
SPL	Secretaria de Política Lingüística
SR	<i>silent reading</i> ('lectura en silenci')
SS	<i>silent speechreading</i> ('lectura labial en silenci')
STS	<i>superior temporal sulcus</i> ('solc temporal superior')
SV	<i>subject-verb</i> ('subjecte-verb')
SVO	<i>subject-verb-object</i> ('subjecte-verb-objecte')
SVS	<i>subject-verb-subject</i> ('subjecte-verb-subjecte')
UB	Universitat de Barcelona
UE	Unió Europea
UPF	Universitat Pompeu Fabra
VGB	Centre de Difusió Audiovisual Vermell, Groc i Blau
VGT	<i>Vlaamse Gebarentaal</i> ('llengua de signes flamenca')
VO	<i>verb-object</i> ('verb-objecte')
VOS	<i>verb-object-subject</i> ('verb-objecte-subjecte')
VOV	<i>verb-object-verb</i> ('verb-objecte-verb')
VS	<i>verb-subject</i> ('verb-subjecte')
VSO	<i>verb-subject-object</i> ('verb-subjecte-objecte')